

Dom afsagt af Retten i Første Instans den 8. november 2007 — Nederlandene mod Kommissionen

(Sag T-234/04) ⁽¹⁾

(Annullationssøgsmål — beslutning 2004/01/EF — farlige stoffer — Kommissionens tilladelse til opretholdelse af de nationale bestemmelser, der er givet meddelelse om, påkrævet — Kommissionens stillingtagen til harmoniseringens rækkevidde — anfægtelig retsakt — afvisning)

(2007/C 315/63)

Processprog: nederlandsk

Parter

Sagsøger: Kongeriget Nederlandene (ved H. Sevenster, J. van Bakel og M. de Grave, som befuldmægtigede)

Sagsøgt: Kommissionen for De Europæiske Fællesskaber (ved F. Simonetti og M. van Beek, som befuldmægtigede)

Intervenient til støtte for sagsøgeren: Kongeriget Danmark (ved J. Molde, som befuldmægtiget)

Sagens genstand

Påstand om annullation af Kommissionens beslutning 2004/1/EF af 16. december 2003 om de nationale bestemmelser om anvendelsen af korte chlorparaffiner, som Kongeriget Nederlandene har givet meddelelse om i henhold til artikel 95, stk. 4, [EF] (EUT 2004 L 1, s. 20), for så vidt som Kommissionen i denne beslutning har anført, at dens godkendelse i henhold til artikel 95, stk. 6, EF er påkrævet for at opretholde de nederlandske bestemmelser om de anvendelser af korte chlorparaffiner, der ikke er nævnt i Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2002/45/EF af 25. juni 2002 om tyvende ændring af Rådets direktiv 76/769/EØF vedrørende begrænsning af markedsføring og anvendelse af visse farlige stoffer og præparater (korte chlorparaffiner) (EFT L 177, s. 21)

Konklusion

- 1) Sagen afvises.
- 2) Kongeriget Nederlandene bærer sine egne omkostninger samt betaler Kommissionen for De Europæiske Fællesskabers omkostninger.
- 3) Kongeriget Danmark bærer sine egne omkostninger.

⁽¹⁾ EUT C 94 af 17.4.2004 (tidligere sag C-103/04).

Dom afsagt af Retten i Første Instans den 7. november 2007 — Tyskland mod Kommissionen

(Sag T-374/04) ⁽¹⁾

(Miljø — direktiv 2003/87/EF — ordning for handel med kvoter for drivhusgasemissioner — Tysklands nationale plan for tildeling af emissionskvoter — foranstaltninger i form af efterfølgende tilpasninger af antallet af kvoter til anlæg — beslutning om afvisning truffet af Kommissionen — ligebehandling — begrundelsespligt)

(2007/C 315/64)

Processprog: Tysk

Parter

Sagsøger: Forbundsrepublikken Tyskland (først ved C.-D. Quasowski, A. Tiemann og C. Schulze-Bahr, derefter ved C. Schulze-Bahr og M. Lumma, som befuldmægtigede, bistået af avocats D. Sellner og U. Karpenstein)

Sagsøgt: Kommissionen for De Europæiske Fællesskaber (ved U. Wölker, som befuldmægtiget)

Sagens genstand

Påstand om delvis annullation af Kommissionens beslutning K(2004) 2515/2 endelig udg. af 7. juli 2004 om den nationale plan for tildeling af drivhusgasemissionskvoter, som Forbundsrepublikken Tyskland har forelagt i overensstemmelse med Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2003/87/EF af 13. oktober 2003 om en ordning for handel med kvoter for drivhusgasemissioner i Fællesskabet og om ændring af Rådets direktiv 96/61/EF (EUT L 275, s. 32), idet Kommissionen derved har afvist visse foranstaltninger i form af efterfølgende tilpasninger af kvotetildelingen som værende i strid med kriterium 5 og 10 i bilag III til nævnte direktiv

Konklusion

- 1) Artikel 1 i Kommissionens beslutning K(2004) 2515/2 endelig udg. af 7. juli 2004 om den nationale plan for tildeling af drivhusgasemissionskvoter, som Forbundsrepublikken Tyskland har forelagt i overensstemmelse med Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2003/87/EF af 13. oktober 2003 om en ordning for handel med kvoter for drivhusgasemissioner i Fællesskabet og om ændring af Rådets direktiv 96/61/EF, annulleres.

2) Artikel 2, litra a)-c), i nævnte beslutning annulleres, for så vidt som den pålægger Forbundsrepublikken Tyskland dels at ophæve de deri omhandlede foranstaltninger i form af efterfølgende tilpasninger, dels at give Kommissionen meddelelse om nævnte ophævelse.

3) Kommissionen for De Europæiske Fællesskaber betaler sagens omkostninger.

(¹) EUT C 284 af 20.11.2004.

Dom afsagt af Retten i Første Instans den 6. november 2007 — Omega mod KHIM — Omega Engineering (Ω OMEGA)

(Sag T-90/05) (¹)

(EF-varemærker — indsigelsessag — ansøgning om Ω OMEGA som EF-figur- og -ordmærke — det ældre nationale ordmærke OMEGA — relativ registreringshindring — EF-varemærkeansøgerens påberåbelse af et nationalt varemærke, der er identisk med det ansøgte varemærke og ældre end det til støtte for indsigelsen påberåbte nationale varemærke — risiko for forveksling)

(2007/C 315/65)

Processprog: engelsk

Parter

Sagsøger: Omega SA (Bienne, Schweiz) (først ved advokats P. González-Bueno Catalán de Ocón og E. Armijo Chávarri, dernæst ved P. González-Bueno Catalán de Ocón)

Sagsøgt: Kontoret for Harmonisering i det Indre Marked (Varemærker og Design) (ved A. Folliard-Monguiral, som befuldmægtiget)

Den anden part i sagen for appelkammeret ved Harmoniseringskontoret og intervenient ved Retten: Omega Engineering, Inc. (Stamford, Connecticut, De Forenede Stater) (ved solicitor C. Algar)

Sagens genstand

Påstand om annullation af afgørelse truffet den 10. december 2004 af Andet Appelkammer ved Harmoniseringskontoret (sag R 330/2002-2) vedrørende en indsigelsessag mellem Omega Engineering, Inc. og Omega SA.

Konklusion

1. Kontoret for Harmonisering i det Indre Marked (Varemærker og Design) frifindes.

2. Omega SA betaler sagens omkostninger.

(¹) EUT C 115 af 14.5.2005.

Dom afsagt af Retten i Første Instans den 6. november 2007 — SAEME mod KHIM — Racke (REVIAN's)

(Sag T-407/05) (¹)

(EF-varemærker — indsigelsessag — ansøgning om REVIAN's som EF-figurmærke — de ældre varemærker evian, som ikke er EF-varemærker — oversættelse af registreringsbevis for et ældre varemærke ikke indgivet rettidigt — skønsbeføjelse i medfør af artikel 74, stk. 2, i forordning (EF) nr. 40/94)

(2007/C 315/66)

Processprog: Tysk

Parter

Sagsøger: Société anonyme des eaux minérales d'Évian (SAEME) (Évian-les-Bains, Frankrig) (ved avocat C. Hertz-Eichenrode)

Sagsøgt: Kontoret for Harmonisering i det Indre Marked (Varemærker og Design) (ved G. Schneider, som befuldmægtiget)

Den anden part i sagen for appelkammeret ved Harmoniseringskontoret og intervenient ved Retten: A. Racke GmbH & Co. OHG (Bingen, Tyskland) (ved avocat N. Schindler)

Sagens genstand

Påstand om annullation af afgørelse truffet den 22. juli 2005 af Fjerde Appelkammer ved Kontoret for Harmonisering i det Indre Marked (Varemærker og Design) (sag R 82/2002-4) vedrørende en indsigelsessag mellem Société anonyme des eaux minérales d'Évian (SAEME) og A. Racke GmbH & Co. OHG, og af afgørelse nr. 2754/2001 truffet den 23. november 2001 af Harmoniseringskontorets Indsigelsesafdeling

Konklusion

1) Afgørelsen truffet den 22. juli 2005 af Fjerde Appelkammer ved Kontoret for Harmonisering i det Indre Marked (Varemærker og Design) (sag R 82/2002-4) annulleres.